

シルバーウィークスペシャル ガラポン抽選会

Silver Week Special
Garapon
lottery event

9/19(土)～23(水・祝)

開催時間：各日9:00～

※4等以上の景品がなくなり次第、終了。

【参加方法】 How to participate 如何參與

当日、苑内の店舗にてお買上げの1,000円以上のレシート1枚で1回、ガラポンを回せます。

On the day of the event, you can spin the lottery wheel once for every receipt showing a purchase of 1,000 yen or more made at a shop within the facility.

活動當天，憑一張在園區內店鋪消費滿1,000日圓的收據，即可參加一次搖獎

《注意点》

お買上げの金額にかかわらず、レシート1枚につき1回のチャレンジとなります。

(例) 2,000円のレシート1枚 → 1回 1,000円のレシート2枚 → 2回

Regardless of the purchase amount, you are entitled to one attempt per receipt.

(Example) One receipt for 2,000 yen → 1 entry Two receipts for 1,000 yen → 2 entries

無論消費金額多少，每張收據均可參與一次挑戰

(例) 2,000日圓的收據1張 → 1次 兩張1,000日圓的收據 → 2次

なお、1,000円以上のレシートをお持ちでないお客様に限り1回分のみ、レシートの合算が可能です。

Customers who do not have a single receipt totaling 1,000 yen or more may combine receipts for a single entry.

對於未持有單張金額達1,000日圓以上收據的顧客，僅限一次，允許合併收據金額

天候等の状況により、延期、または中止とさせていただく場合がございます。

The event may be postponed or cancelled depending on weather conditions or other factors.

視天氣等情況而定，活動可能會延長或取消